

HIGH

- IT - MANUALE D'INSTALLAZIONE, USO E MANUTENZIONE
- UK - MANUAL FOR USE, INSTALLATION AND MAINTENANCE
- FR - NOTICE D'INSTALLATION, D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN
- DE - BEDIENUNGS - INSTALLATIONS - UND WARTUNGSHANDBUCH
- ES - MANUAL DE INSTALACIÓN, USO Y MANTENIMIENTO
- NL - HANDLEIDING VOOR DE INSTALLATIE, HET GEBRUIK EN HET ONDERHOUD
- GR - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ, ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ
- RU - РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ, УСТАНОВКЕ И ОБСЛУЖИВАНИЮ
- BG - РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ, МОНТАЖ И ПОДДРЪЖКА
- PL - INSTRUKCJA INSTALACJI, OBSŁUGI I KONSERWACJI



- IT - IL COSTRUTTORE RACCOMANDA DI LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTO LIBRETTO
- UK - THE MANUFACTURER RECOMMENDS CAREFULLY READING THIS BOOKLET
- FR - LE CONSTRUCTEUR VOUS RECOMMANDE DE LIRE ATTENTIVEMENT CETTE NOTICE
- DE - DER HERSTELLER EMPFIEHLT DAS HANDBUCH AUFMERKSAM ZU LESEN
- ES - EL FABRICANTE RECOMIENDA LEER DETENIDAMENTE ESTE MANUAL
- NL - DE FABRIKANT RAADT AAN DIT BOEKJE AANDACHTIG DOOR TE LEZEN
- GR - Ο ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΣ ΣΥΝΙΣΤΑ ΝΑ ΔΙΑΒΑΣΕΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΦΥΛΛΑΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ
- RU - ПРОИЗВОДИТЕЛЬ РЕКОМЕНДУЕТ ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМИТЬСЯ С ЭТИМ РУКОВОДСТВОМ
- BG - ПРОИЗВОДИТЕЛЯТ ПРЕПОРЪЧВА ВНИМАТЕЛЕН ПРОЧИТ НА ТАЗИ КНИЖКА
- PL - PRODUCENT ZALECA UWAZNE PRZECZYTANIE NINIEJSZEJ BROSZURY



- IT - MANUALE DELL'OPERATORE: ISTRUZIONI OPERATIVE
- UK - OPERATOR'S MANUAL: OPERATING INSTRUCTIONS
- FR - MANUEL DE L'OPERATEUR : INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT
- DE - BEDIENUNGSHANDBUCH: BEDIENUNGSANLEITUNG
- ES - MANUAL DEL INSTALADOR: INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN
- NL - HANDLEIDING VOOR DE BEDIENER: WERKINSTRUCTIES
- GR - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ, ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ
- RU - РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ; ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
- BG - РЪКОВОДСТВО НА ОПЕРАТОРА; ИНСТРУКЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ
- PL - INSTRUKCJA OPERATORA; INSTRUKCJA OBSŁUGI



- IT - IL MANUALE È A CORREDO DEL PRODOTTO, DEVE ESSERE CONSERVATO PER FUTURA CONSULTAZIONE E PER TUTTO IL CICLO DI VITA DELLO STESSO E TRASFERITO AD OGNI SUCCESSIVO PROPRIETARIO DEL PRODOTTO.
- UK - THE MANUAL IS SUPPLIED WITH THE PRODUCT; IT MUST BE KEPT FOR FUTURE REFERENCE AND FOR THE ENTIRE LIFE CYCLE OF THE PRODUCT AND GIVEN TO EACH SUBSEQUENT OWNER.
- FR - LA NOTICE ACCOMPAGNE LE PRODUIT ET DEVRA ÊTRE CONSERVÉE POUR TOUTE CONSULTATION ET PENDANT TOUTE LA DURÉE DE VIE DE CELUI-CI. EN OUTRE, ELLE DEVRA ÊTRE REMISE À CHAQUE NOUVEAU PROPRIÉTAIRE DU PRODUIT.
- DE - DAS HANDBUCH WIRD MIT DEM PRODUKT AUSGELIEFERT. ES MUSS FÜR DEN GESAMTEN PRODUKTZYKLUS AUFBEWART UND GEGEBENEFALLS AN DEN NACHFOLGENDEN BENUTZER WEITERGEGEBEN WERDEN.
- ES - EL MANUAL SE SUMINISTRA CON EL PRODUCTO Y DEBE SER GUARDADO PARA FUTURAS REFERENCIAS Y DURANTE LA COMPLETA VIDA ÚTIL DEL PRODUCTO Y DADO A LOS SIGUIENTES PROPIETARIOS.
- NL - DE HANDLEIDING DIE BIJ HET PRODUCT WORDT GEVOEGD, MOET GEDURENDE DE HELE LEVENSDUUR VAN HET PRODUCT ZELF VOOR TOEKOMSTIGE RAADPLEGINGEN BEWAARD WORDEN. ZE MOET AAN DE EVENTUELE VOLGENDE EIGENAAR VAN HET PRODUCT WORDEN DOORGEGEVEN.
- GR - ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΠΟΥ ΣΥΝΟΔΕΥΕΙ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ, ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΦΥΛΑΣΣΕΤΑΙ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ ΓΙΑ ΟΛΗ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΚΑΙ ΝΑ ΠΑΡΑΔΙΔΕΤΑΙ ΣΤΟΥΣ ΕΝΔΕΧΟΜΕΝΟΥΣ ΜΕΤΕΠΕΙΤΑ ΚΑΤΟΧΟΥΣ ΤΟΥ.
- RU - РУКОВОДСТВО ПОСТАВЛЯЕТСЯ С ПРОДУКТОМ, СЛЕДУЕТ ХРАНИТЬ ДЛЯ БУДУЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В ТЕЧЕНИЕ ВСЕГО СРОКА СЛУЖБЫ ИЗДЕЛИЯ И ПЕРЕДАВАТЬ КАЖДОМУ СЛЕДУЮЩЕМУ ВЛАДЕЛЬЦУ.
- BG - РЪКОВОДСТВОТО Е ДОСТАВЕНО С ПРОДУКТА И ТРЯБВА ДА СЕ СЪХРАНЯВА ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ, КАКТО И ПО ВРЕМЕ НА ЦЕЛИЯ ЖИЗНЕН ЦИКЪЛ НА ПРОДУКТА, И СЕ ПРЕДАВА НА ВСЕКИ СЛЕДВАЩ СОБСТВЕНИК.
- PL - INSTRUKCJĘ DOSTARCZONĄ WRAZ Z PRODUKTEM NALEŻY ZACHOWAĆ PRZEZ CAŁY OKRES EKSPLOATACYJNY PRODUKTU NA WYPADEK KONIECZNOŚCI ODNIESIENIA SIĘ DO NIEJ W PRZYSZŁOŚCI I PRZEKAZYWAĆ KAŻDEMU KOLEJNEMU WŁAŚCICIELOWI PRODUKTU.

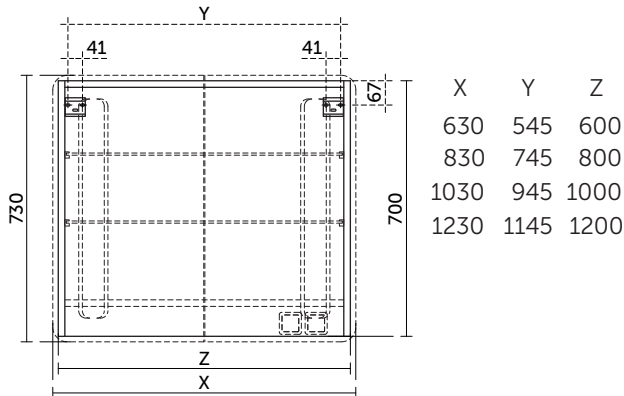
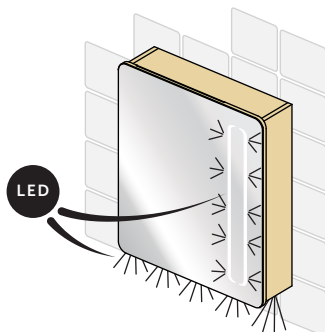
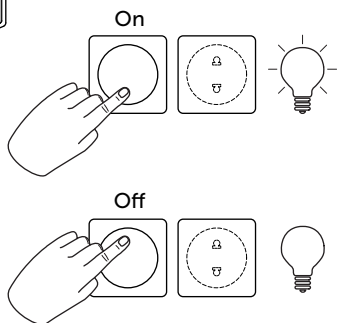


DESCRIPTION OF FUNCTIONS

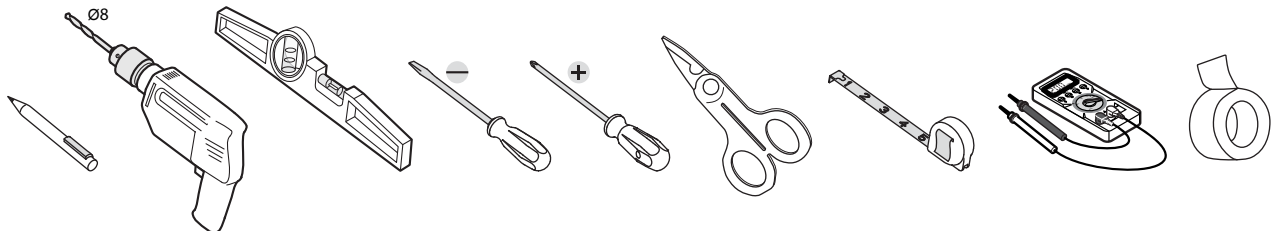
DESCRIPTION DES FONCTIONS - DESCRIZIONE FUNZIONI - BESCHREIBUNG UND FUNKTION - DESCRIPCIÓN DE LAS FUNCIONES - POPIS FUNKCÍ - ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΩΝ - ОПИСАНИЯ НА ФУНКЦИИ - ОПИСАНИЕ ФУНКЦИЙ - OPIS FUNKCJI

LIGHT FUNCTIONS

LUMIÈRE ET FUNCTION - FUNZIONE LUCE E DISPOSITIVO - SPIEGEL MIT LICHT - FUNCIONES DE ILUMINACIÓN - ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΦΩΤΙΣΜΟΥ - СВЕТЛИННИ ФУНКЦИИ - ФУНКЦИИ ОСВЕЩЕНИЯ - DZIAŁANIE ŚWIATŁA I URZĄDZENIA

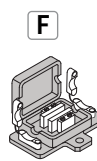


ATTREZZATURA NECESSARIA PER IL MONTAGGIO / TOOLS NECESSARY FOR INSTALLATION / OUTILS NÉCESSAIRES POUR LE MONTAGE / FÜR DIE MONTAGE ERFORDERLICHE WERKZEUGE / HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA EL MONTAJE / BIJ DE MONTAGE NOODZAKELIJK GEREEDSCHAP / ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ / ОБОРУДОВАНИЕ, НЕОБХОДИМОЕ ДЛЯ МОНТАЖА / НЕОБХОДИМО ОБОРУДВАНЕ ЗА МОНТАЖА / PRZYRZĄDY NIEZBĘDNE PODCZAS MONTAŻU



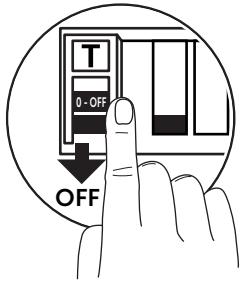
- A** x 4
- B** x 4
- C** x 2
- D** x 2
- E** x 2

I fissaggi devono essere scelti a seconda del tipo di muro / Always use appropriate fixings to suit your type of wall / Utilisez toujours une fixation correcte pour votre type de mur / Bitte verwenden Sie für ihr Mauerwerk geeignetes Befestigungsmaterial / Use siempre las fijaciones apropiadas dependiendo del tipo de pared / Gebruik altijd de juiste bevestigingen afhankelijk van het type muur / Για την καλύτερη εγκατάσταση προτείνουμε να χρησιμοποιείτε πάντα τα κατάλληλα στηρίγματα / Всегда используйте подходящий для Вашего типа стены крепеж / Всегда используйте подходящий крепежи элементи, според вида на стената / Elementy mocujące należy dobrać zgodnie z rodzajem ściany.

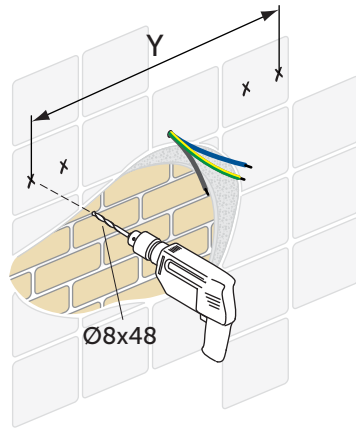


x 1

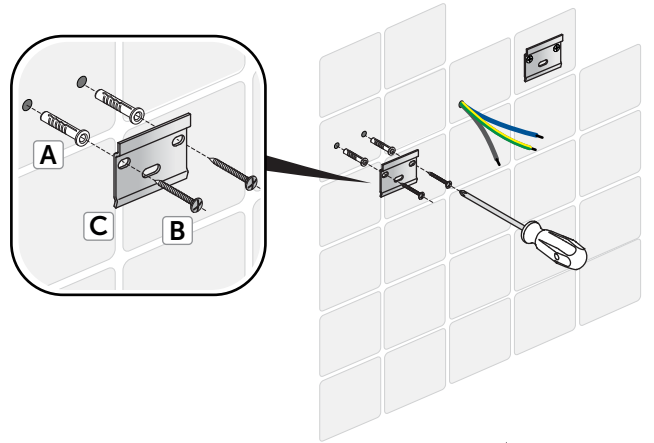
1



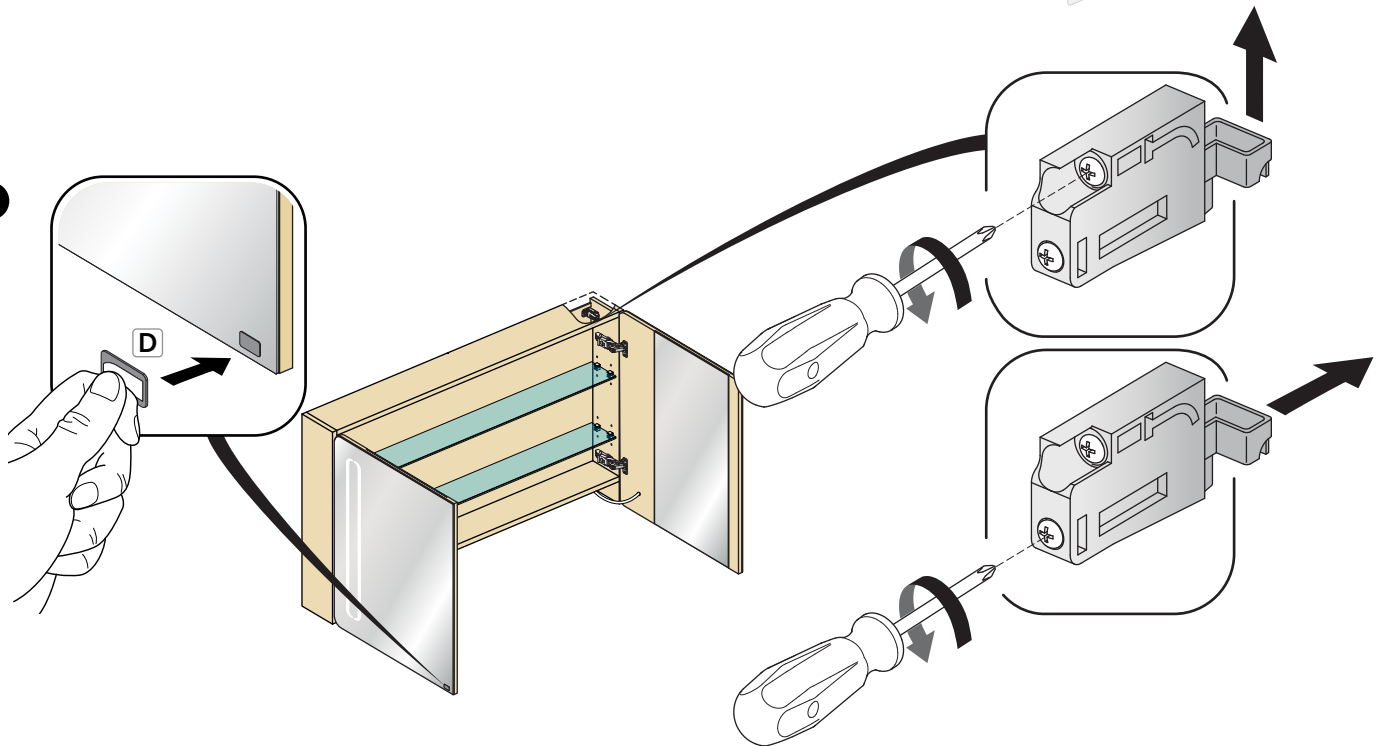
2



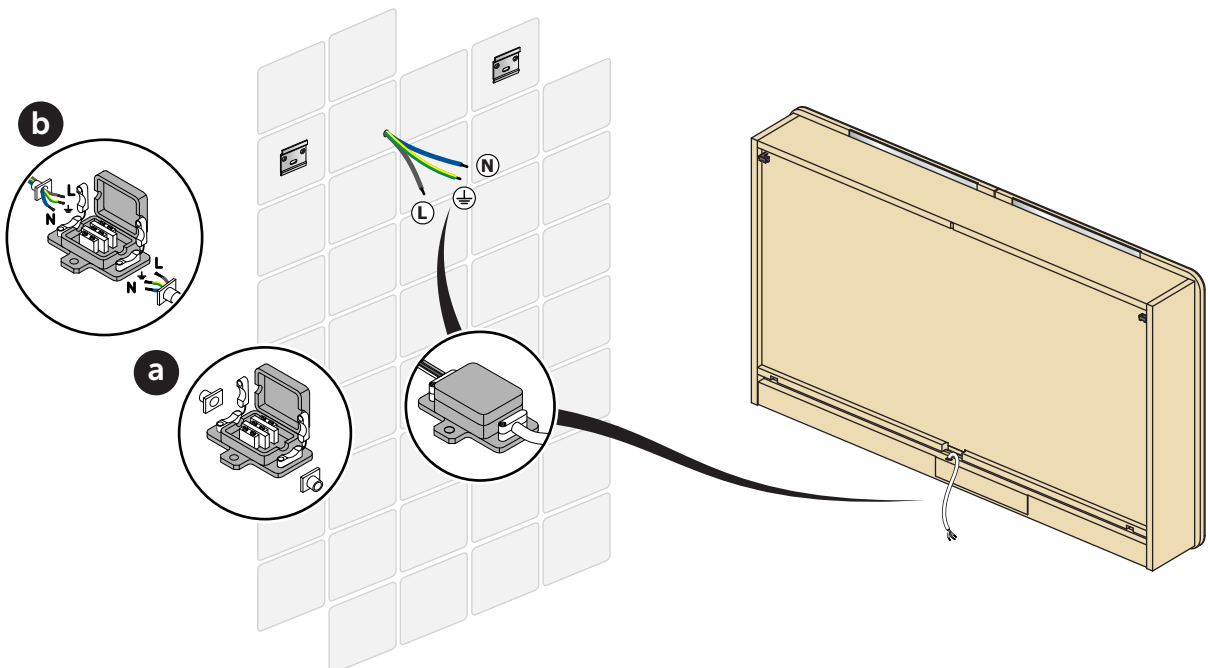
3

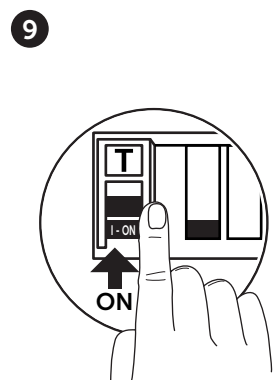
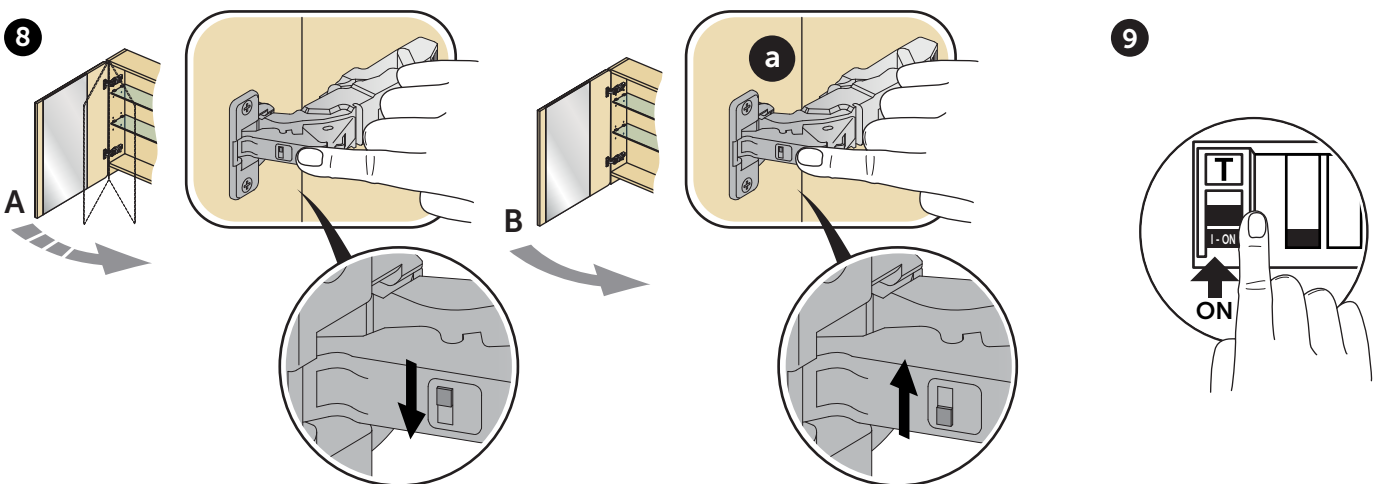
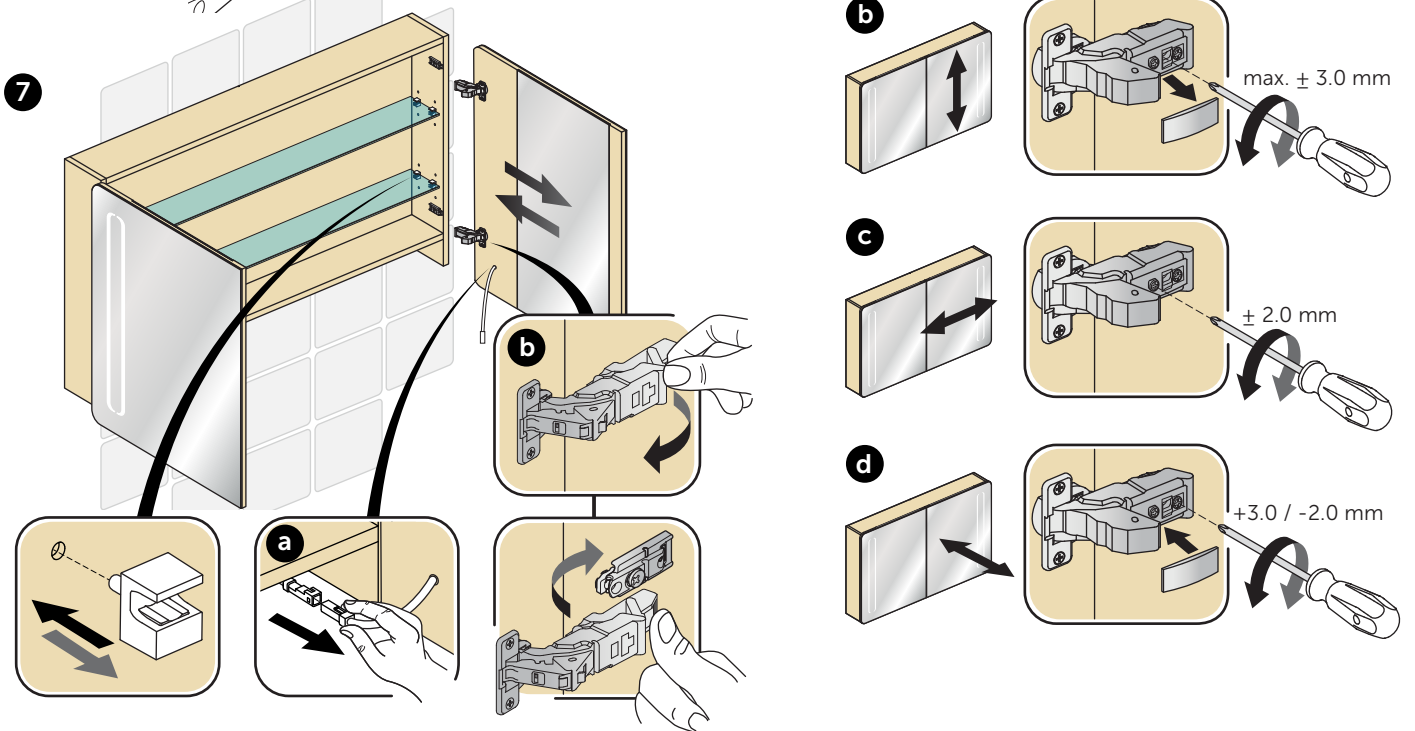
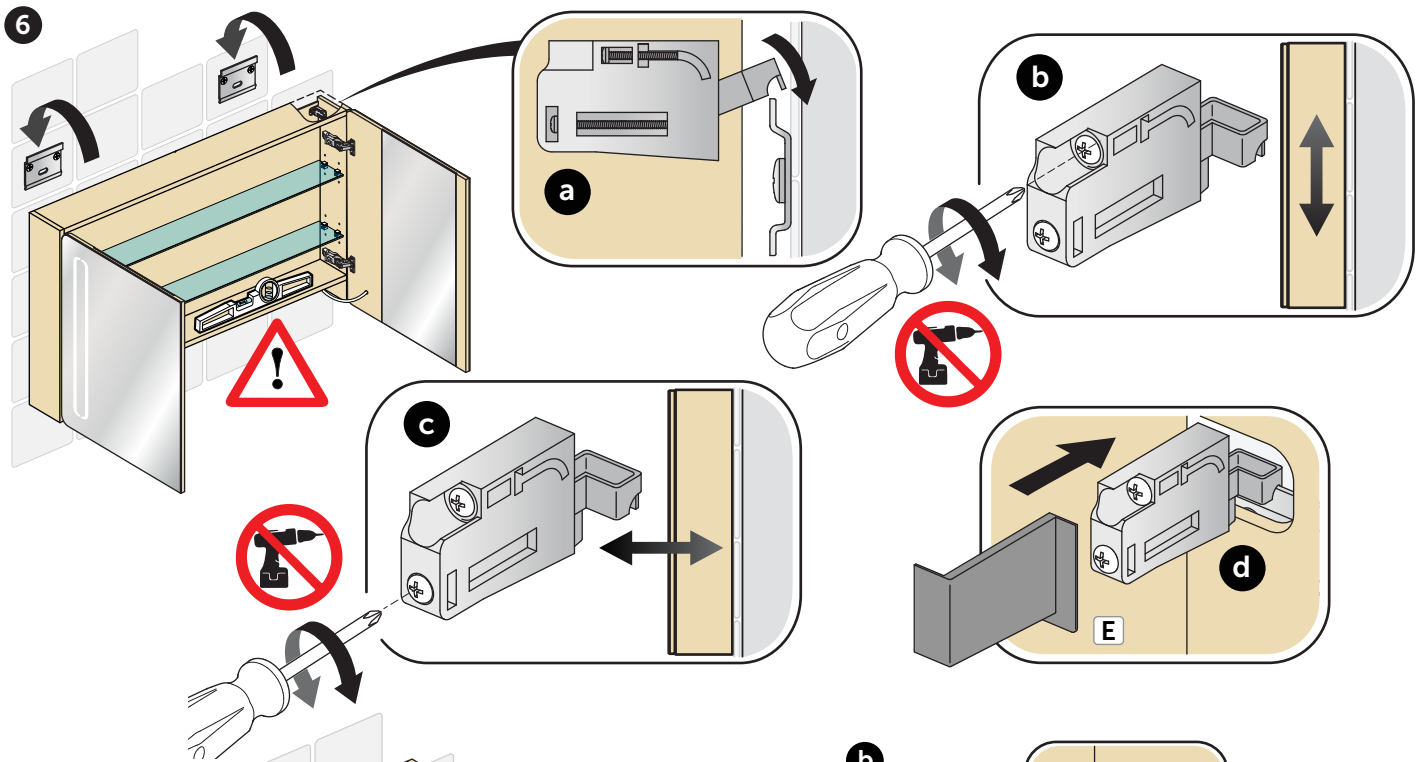


4



5





TIPOLOGIA MATERIALI IMPIEGATI - TYPE OF MATERIALS - TYPE DE MATÉRIAUX - ART DER VERWENDETEN MATERIALIEN - RODZAJ UŻYTYCH MATERIAŁÓW - TIPO DE MATERIALES
MATERIAAL - ΤΥΠΟΙ ΥΛΙΚΩΝ - ИЗПОЛЗВАНИ МАТЕРИАЛИ - ТИΠΥ МАТЕРИАЛОВ

IT **Telaio:** Pannello MFC classe E1; Cerniere: Acciaio con chiusura rallentata; Attaccaglie e piastra di fissaggio: Acciaio; Ripiano: Vetro 6 mm; Ante: Specchio adesivo fissato a pannello MDF classe E1; Finiture: Alluminio opaco (AL).

DE **Rahmen:** MFC-Platte Klasse E1; Scharniere: Stahl mit sanftem Schließmechanismus; Aufhängebügel und Befestigungsplatte: Stahl; Ablage: Glas 6 mm; Türen: Spiegel auf MDF-Platte Klasse E1; Ausführungen: Mattes Aluminium (AL).

GR **Πλαίσιο:** MFC τάξη πλάκα E1; Μεντασίδες: Χάλυβας με μαλακό κλείσιμο; Βάση στήριξης & πλάκα στερέωσης: Χάλυβας; Ράφι: Γυαλί 6mm; Πόρτες: Ο καθρέφτης κολληθεί στην κλάση E1 του πλάκα MDF; Φινιρίσμα: Ματ αλουμίνιου (AL).

UK **Framework:** MFC panel class E1; Hinges: Steel with Soft-Closing; Hanging bracket & fixing plate: Steel; Shelf: Glass 6mm; Doors: Mirror stick to MDF panel class E1; Finishes: Mat Aluminium (AL).

RU **Рама:** МДФ-панель, класс E1; Петли: Сталь с функцией плавного закрытия; Подвесной хронштейн и крепежная пластина: Сталь; Полка: Стекло 6 мм; Двери: Зеркальная планка на МДФ-панели, класс E1; Отделка: Матовый алюминий (AL).

ES **Marco:** Panel MFC clase E1; Bisagras: Acero con cierre suave; Soporte colgante y placa de fijación: Acero; Estante: Vidrio 6mm; Puertas: Espejo pegado al panel de MDF clase E1; Acabados: Aluminio opaco (AL).

PL **Rama:** Panel melaminowany, klasa E1; Zawiasy: Stalowe z systemem samodomykania; Wspornik do zawieszania i płyta mocująca: Stal; Półka: Szkło 6 mm; Drzwi: Lustro na panelu MDF, klasa E1; Wykończenie: Mat aluminiowy (AL).

FR **Cadre:** Panneau MFC catégorie E1; Charnières: Acier avec fermeture en douceur; Support de suspension et plaque de fixation: Acier; Étagère: Verre de 6 mm; Portes: Miroir collé au panneau MDF catégorie E1; Finitions: Aluminium mat (AL).

NL **Frame:** MFC-paneel klasse E1; Scharnieren: Staal met gedempete sluiting; Ophangbeugel en bevestigingsplaat: Staal; Plankje: Glas 6mm; Deuren: Spiegel gekleefd aan MDF-paneel klasse E1; Afwerking: Mat aluminium (AL).

BG **Рамка:** MFC табло, клас E1; Панти: Стоманени с меко затваряне; Висяща скоба и фиксираща планка: Стоманени; Рафт: Стъглен 6 мм; Врати: Отделано залепено на MDF панел, клас E1; Покрития: Маг алуминий (AL).

SICUREZZA - SAFETY - LA SEGURIDAD - SÉCURITÉ - SICHERHEIT - BEZPIECZENSTWO - VEILIGHEID - ΑΣΦΑΛΕΙΑ - БЕЗОПАСНОСТ - БЕЗОПАСНОСТЬ

IT Non applicare ai ripiani un carico superiore a 2 kg ciascuno. Una non corretta installazione e/o un utilizzo del materiale diverso da quello a cui è destinato, potrebbero causare situazioni di pericolo oppure lesioni a cose o persone. Durante l'utilizzo e la pulizia del bagno e dei mobili osservare le dovute cautele per tutti i mobili che hanno lampade o parti elettriche integrate in modo tale da evitare di avere contatti accidentali con acqua e condense.

DE Ablagen in den Schränken nicht mit mehr als jeweils 2 kg belasten. Bei Gebrauch sowie Reinigung des Bades und der Möbel sind die Sicherheitsvorschriften für elektrische Anlagen zu beachten. Der Einbau der Produkten sollte in einem Raum mit ausreichender Belüftung erfolgen.

GR Μaximum βάρος φόρτωσης συρταριού: 2 κιλά καταμετρημένα αναλογικά. Λανθασμένη εγκατάσταση ή/και χρήση του προϊόντος για σκοπούς άλλους από αυτούς για τους οποίους προορίζεται ενδέχεται να αποβεί επικίνδυνη ή να προκαλέσει σοβαρή ζημιά στους χρήστες. Κατά τον καθαρισμό ή τη χρήση του μπάνιου, επιδεικνύεται ιδιαίτερη προσοχή στα έπιπλα με φωτισμό ή ηλεκτρικά μέρη προκειμένου να αποφευχθεί την άμεση επαφή με νερό ή υγρασία.

PL Maksymalne obciążenie półki: 2 kg równomierne rozmieszczone. Niepoprawna instalacja i / lub użycie przedmiotu w jakimkolwiek celu innym niż ten, w którym był może być niebezpieczne lub spowodować możliwe obrażenia u użytkowników. Podczas czyszczenia lub korzystania z łazienki należy zadbać o wszystkie meble ze zintegrowanymi światłami lub inne części elektryczne, aby uniknąć bezpośredniego kontaktu z wodą lub wilgocią. Produkty powinny być instalowane w łazience z odpowiednią wentylacją.

UK Maximum Shelf Loading: 2 Kg evenly distributed. Incorrect installation and/or use of the item for any purpose other than that for which it was intended can be dangerous or cause possible injury to users. When cleaning or using the bathroom, please take care for all furniture having integrated lights or other electric parts, to avoid direct contact with water or moisture. The products should be installed in a bathroom with adequate ventilation.

ES Carga máxima en estantería: 2 Kg distribuidos uniformemente. Instalación incorrecta y / o uso del artículo para cualquier fin que no sea para el que fue previsto puede ser peligroso o causar posibles lesiones a los usuarios. Cuando limpie o use el baño, tenga cuidado con todos los muebles que tengan luces integradas u otras partes eléctricas, para evitar el contacto directo con agua o humedad. Los productos deben instalarse en un baño con ventilación adecuada.

RU Максимальная нагрузка на полку: 2 кг, равномерно распределено. Неправильная установка и/или использование изделия, не отвечающие его назначению, могут привести к опасной ситуации или причинить ранения. При уборке или использовании ванной комнаты необходимо принимать меры безопасности в отношении мебели с встроенной подсветкой или др. эл. частями, во избежание прямого контакта с водой или влагой. Мебель должна быть установлена в ванной комнате с адекватной вентиляцией / отоплением.

FR Poids maximum admis sur les étagères : 2 kg sur chacune. Une installation non adéquate et/ou une utilisation du matériel différente de celle autorisée, pourrait mettre en danger non seulement les personnes, mais aussi endommager les produits. Lors de l'utilisation ou du nettoyage de la salle de bains et des meubles, tenir compte des précautions nécessaires concernant l'installation électrique. Éviter tout contact des éléments électriques avec l'eau. Les produits de la salle de bains doivent être installés avec une ventilation adéquate.

NL Maximaal laadgewicht afdekblad: 2 Kg evenredig verdeeld. Onaangepaste installatie en of gebruik kunnen mogelijke gevaren betekenen voor uw persoon of voor het product. Let erop - zoals bij alle elektrische apparatuur - dat ook badkamermeubels met geïntegreerde lampen of overige elektrische onderdelen niet met vocht in aanraking mogen komen. Badkamer-producten dienen in goed geventileerde ruimtes geplaatst te worden.

BG Да не се поставят предмети с общо тегло над 2 кг върху рафт. Неправилното инсталиране на изделието и/или употреба, различна от предназначението му, може да са опасни или да причинят нараняване. При почистване или ползване на банята трябва да се вземат необходимите предпазни мерки във връзка с мебелите, които имат вградено осветление или др. ел. части, за да се избегне директен контакт с вода или влага. Да не се допуска образуването на прекалена кондензация, поради което препоръчваме мебелите да се инсталират в помещение с добра вентилация и отопление.

CICLO DI VITA DEL PRODOTTO - PRODUCT LIFE-CYCLE - CYCLE DE VIE DU PRODUIT - PRODUKTLEBENSABLAUF - CICLO DE VIDA DEL PRODUCTO - CYKL ŻYCIA PRODUKTU - PRODUCT LEVENSCYCLUS - ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ - ЖИЗНЕН ЦИКЪЛ НА ИЗДЕЛИЯТА - ЖИЗНЕННЫЙ ЦИКЛ ИЗДЕЛИЙ

IT Al termine dell'utilizzo affidarlo all'azienda comunale di smaltimento.

DE Bei Gebrauchsende das Produkt dem zuständigen Entsorgungsbetrieb übergeben.

GR Κατά τη λήξη της περιόδου χρήσης, το προϊόν να ανακυκλώνεται.

PL Jeśli produkt nie nadaje się już do użytku, pamiętaj o jego utylizacji zgodnie z zasadami recyklingu i dbałości o środowisko naturalne.

UK At the end of its useful life, entrust the unit to the local waste disposal company.

ES Al final de la vida útil del producto, deposite la unidad en una compañía de reciclado especializada.

RU Изделия, которые больше не будут использоваться, утилизируются в соответствии с местными нормами и передаются организации по уборке мусора.

FR Une fois le produit usé, le confier à la société communale qui s'occupe des traitements des déchets.

NL Aan het einde van de gebruiksduur kunt u dit product overdragen aan de lokale afvalverwerkingsdienst.

BG Изделията, които няма да се ползват повече, се изхвърлят съгласно местните норми и се предават на сметопочистваща фирма.

- IT** Consigliamo di eseguire la pulizia delle parti delle nostre specchiere con lampade utilizzando semplicemente un detergente delicato ed asciugando subito con un panno morbido. Non utilizzare prodotti a base alcolica o solventi. I liquidi rovesciati devono essere assorbiti immediatamente con un panno; in seguito asciugare la superficie con un panno pulito ed asciutto. Effettuare le operazioni con cautela allo scopo di non rovinare le superfici. Evitare prodotti contenenti sostanze abrasive o panni che possano danneggiare le superfici. Controlla regolarmente che il cavo, il trasformatore e tutte le altre parti non siano danneggiate. Se una o più parti sono danneggiate, il prodotto non deve essere usato.
- UK** Clean the furniture with a gentle detergent and water solution using a damp, not wet, cloth. Dry immediately with a soft clean cloth. Spilt liquids must be wiped up immediately using a cloth; thereafter, dry the surface with a clean dry cloth. Do not use alcohol base products, solvents or thinners. All these operations must be carried out with care to avoid scratching the surface. Regularly check the cord, the transformer and all other parts for damage. If any parties damage the product should not be used.
- FR** Nous conseillons de nettoyer les parties de le miroir avec éclairages avec un produit non agressif et d'essuyer immédiatement avec un chiffon doux. Ne pas utiliser de produit à base d'alcool ou solvants. Si vous renversez des liquides sur les surfaces, nettoyez immédiatement avec un chiffon absorbant, puis séchez à nouveau la surface avec un chiffon propre et sec. Effectuer toute opérations avec soin afin de ne pas abîmer les surfaces. Ne pas utiliser des produits contenant des composants abrasifs ou chiffons qui puissent abîmer les surfaces.
- DE** Verifier regelmäßig que le câble, le transformateur et les autres parties ne sont pas endommagés. Si l'une de ces pièces est endommagée, ne pas utiliser le produit. Reinigen Sie die Möbeln mit einem milden Waschmittel oder Wasserlösung und trocknen Sie sofort mit einem weichen und feuchten Tuch ab. Verwenden Sie kein Alkohol, Lösungsmittel oder Verdünnern. Verschüttete Flüssigkeiten müssen sofort mit einem sauberen und trockenen Tuch entfernt werden, die Oberfläche anschließend mit einem sauberen und trockenen Tuch nachwischen. Alle diese Massnahmen müssen mit Sorgfalt durchgeführt, um Kratzer auf der Oberfläche zu vermeiden. Regelmäßig das Kabel, das Batterieladegerät und alle anderen Teile auf Schäden überprüfen. Ist eines der Teile beschädigt, darf das Produkt nicht mehr benutzt werden.
- ES** Comprobar el cable, el transformador y los demás componentes con regularidad para cerciorarte de que no se hayan dañado. Si el producto tiene algún componente dañado, no se debe usar. Los líquidos derramados deben ser limpiados inmediatamente usando un paño; después, seque la superficie con un paño seco y limpio.
- NL** We raden aan de onderdelen van onze spiegels met lampen te reinigen gewoonweg met een delicaat reinigingsmiddel. Droog onmiddellijk af met een zachte doek. Indien u vloeibare producten morst op het oppervlak, gelieve deze dan onmiddellijk met een absorberend doek te reinigen en zorgvuldig te drogen. Gebruik geen producten op basis van alcohol of oplosmiddelen. Voer de handelingen voorzichtig uit om de oppervlakken niet te beschadigen. Vermijd producten die schurende stoffen bevatten of doeken die de oppervlakken kunnen beschadigen. Controleer regelmatig of de kabel, de transformator en alle andere onderdelen niet beschadigd zijn. Als een of meer delen beschadigd zijn, mag het product niet gebruikt worden.
- GR** Για τον καθαρισμό των καθρεφτών μας χρησιμοποιήστε ένα ήπιο απορρυπαντικό και σκουπίστε αμέσως με ένα μαλακό πανί. Μη χρησιμοποιείτε προϊόντα με βάση οινόπνευμα ή διαλύτες. Υγρά που πέφτουν στις επιφάνειες πρέπει να απορροφούνται άμεσα με γάντι και στη συνέχεια η επιφάνεια να καθαρίζεται με ένα στεγνό γάντι. Η διαδικασία πρέπει να γίνεται με προσοχή για να μην καταστρέψετε την επιφάνεια. Αποφύγετε προϊόντα που περιέχουν αποξυστικές ουσίες ή πανιά που μπορεί να καταστρέψουν την επιφάνεια. Ελέγχετε τακτικά εάν το καλώδιο, ο μετασχηματιστής και όλα τα άλλα εξαρτήματα δεν έχουν υποστεί ζημιά. Εάν ένα ή περισσότερα εξαρτήματα έχουν υποστεί ζημιά, δεν πρέπει να χρησιμοποιήσετε το προϊόν.
- RU** Рекомендуется выполнять очистку частей наших зеркал с лампами простым деликатным моющим средством, сразу высушивая мягкой салфеткой. Не использовать средства на основе спирта или растворителей. Не использовать растворители и абразивные препараты. Разлитые жидкости необходимо немедленно вытереть сухой тряпочкой. Выполнять операции осторожно, стараясь не повредить поверхности. Избегать использования средств, содержащих абразивные вещества, или салфеток, которые могут повредить поверхности. Регулярно проверять, что не поврежден кабель, трансформатор и все остальные части. При обнаружении повреждений одной или нескольких частей изделие использоваться не должно.
- BG** Препоръчваме да извършвате почистване на частите на нашите тоалетки с лампи като използвате деликатен почистващ препарат и подсушите веднага с мека кърпа. Да не се използват продукти на алкохолна основа или разтворители. Влажните места да се изплакнат незабавно и да се подсушат с чиста мека кърпа. (Да не се използват продукти, които съдържат хлор и ацетон, както и абразивни препарати, като почистващи препарати на прах, гъби с груба повърхност или абразивни или метални гъби). Извършете операциите по почистване внимателно, за да не се повредят повърхностите. Да се избягват продукти съдържащи абразивни вещества, които могат да повредят повърхностите. Проверявайте редовно дали кабелът, трансформаторът и всички други части не са повредени. Ако една или повече части са повредени, продуктът не трябва да се използва.
- PL** Consigliamo di eseguire la pulizia delle parti delle nostre specchiere con lampade utilizzando semplicemente un detergente delicato ed asciugando subito con un panno morbido. Non utilizzare prodotti a base alcolica o solventi. I liquidi rovesciati devono essere assorbiti immediatamente con un panno; in seguito asciugare la superficie con un panno pulito ed asciutto. Effettuare le operazioni con cautela allo scopo di non rovinare le superfici. Evitare prodotti contenenti sostanze abrasive o panni che possano danneggiare le superfici.

GB	0870 129 6085	CZ	+420 417 592 179	PL	+48 71 7868 301/302
IT	800 - 652290	EE	+371 673 57 792	RO	+40 21 3223 201/202
FR	+33 (0)1 49 38 28 00	GR	+30 210 67 90 810	RU	+7 495 669 23 11
DE	+49 (0)228 521 580	HU	+36 30 6991 594	RS	+381 11 713 80 58
ES	+34 93 561 80 00	LT	+371 673 57 792	SK	+420 417 592 179
DK	+45 75 84 10 10	LV	+371 673 57 792	TR	+90 216 314 87 87
BG	+359 675 30801	MD	+7 495 669 23 11	UA	+359 675 30468
BE	+32 (02) 325 66 33	MK	+381 11 713 80 58	NL	+31 (077) 355 08 08

